x-¾ü 2009 ¾º-1-zü 6 zh-^-º|-z-¤º-fz-fP-hP-¤P-G®-ºw¾-MÅ-¿-GmÅ-DP.ü Reg. no HP/DMA/105/2008-2010 uº-ºhm-fPÅü22

Í-¤h-„-ƒP-hGm-qº-hG-ºhm-q-GZÅ-zB¼-hºW-z¸P-,Å-qü

ºh-G-¿-GmÅ-DP-h-GmÅ-±¾-º,¼-GÅ¾-hü „-ƒP-hGm-qº-hG-ºhm-q-z¯m-º|Å-M-¤±-hP.ü zÅh-m¤Å-M-¤±-GZÅ-1-5 ±Å- 14 Zm-M-GŸP-G-Zm-dG-qÅ-zB¼-hºW-z¸P-,Å-»h-ºhG h-»P-1- 5 ±Å- 14 Zm-Zm-hGP-®¤-¾-zÅP-V-µP-G-Zm-dG-¤-Ç-D-ÁÅ-„-ƒP-hGm-qº-hG-ºhm-q-z¯m-º|Å-M-¤±-hP-ü zÅh-m¤Å-M-¤±-GZÅ-^-|-ÁG-b-»P-Ç-Zm-dGÅ-¾Å-DPÅ-Å-º|-hGÅ-±¾-zÁh-h-zB¼-h-|-ÁG-mÅ-ºW-z¸P-GÅ-ºFh-xm-»h-q-¼hü DP-GZÅ-ºW-z¸P-XÅ-GP-h-z;G-Z¼-,h-zŸm-»h-q-ÁÅ-dGÅ-GP-»P-¤h-q¼-

z¯m-º|Å-M-¤±ii

mP-¤-Çm-GZm-±-Å¤Å-F¾-Vm-q-,P-z-hP.ü h-mÅ-mP-¤-Çm-GZm-ÅGÅ-mÅ-Å-GmÅ-u-zh-Zm-dG-±m-q¼-ºƒ¾-z-,Å-b-D-¸Å-hP-Hm-VÅ-ym-z-zB¾-zTG-Mº¼-z-Ÿ-ÇzÅ-h-ºi-GP-»P-¤-hGÅ-q-hP.ü DP-GZÅ-h-Çm-Å-GmÅ-Å-,P-zº-hm-Am-ÇzÅ-ºW-z¸P-,Å-¥P-z¼-zdm-h-¼Å-zB¼-h-GmÅ-±¾-D-ÁÅ-GÅ¾-q-z¸-hGÅ-qÅ-w¾-V¼-Zm-ÁÅ-mÅ-Jh-|¾-GbP-Ç¼-zÁh-»h-^P-h-¿-»P-¤-¤fh-z;G-Z¼-,h-zŸm-»h-ºhG DP-GZÅ-m- 2008 ¾º-1- 3 mP-„-ƒP-D¾-h-,P-zº-zh-¤º-Ÿ-L¾-hm-Am-hPºƒ¾-h-Çm-ºW-z¸P-fPÅ-GÅ¤-,h-¥P-»h-TP-ü hÅ-±h-¼P-fPº-i-¤m-H-z;G-Z¼-,Å-»h-q-Ç-z¯m-º|Å-M-¤±-ºW-z¸P-fPÅ-GTG-ÇzÅ-1-zŸ-¼P-z;G-Z¼-,Å-»h-q-¼hü z¯m-º|Å-M-¤±ü ¼P-¾- 35 Åm-q-hP.ü BÅ-»¾-;m-¿-D¾-zÅP-V-µP-DPÅ-Lm-H-mÅ-»m-q-hP.ü zÅh-m¤Å-M-¤±ü ¼P-¾- 38 »m-q-hP.ü ;m-¿-D¾-zÅP-V-µP-zÅP-DG-mÅ-»m-TP.ü DP-GZÅ-„-ƒP-hGm-qº-fÅ-zÅ¤-JP-G-hG-ºhm-q-»m-q-¼hü M-GŸP-GÅ-zh-mP-¤-¤fh-h-zh-¤º-fG-|P-|G-±-mm-GbP-zº-¾Å-ºG¾-Ç¾-b- 2008 ¾º-Ÿ-L¾-mP-º2¾-ŸGÅ-,h-¤Dm-zh-¤º-fG-Ÿz-zÁ¼-,h-ÁGÅ-V-¼-zbP-Ç-ºW-z¸P-,h-q-hP-ü Jh-z=¾-fG-

¸Åh-m¤Å-M-¤±ii

GTh-,Å-¸m-»P-zB¼-h-ºWz¸P-,h-zŸm-»h-q-¼hü 2009 ¾º-M¾-»PÅ-xGÅ-zÇÅ-zTÅ-BP-¾Å-;º-G®-Gmhü |P-|G-±-mm-H-¾Å-ºG¾-GbP-¸z-Ç¾-M-TÅ-qº-¾Å-hm-G®-Gmh-z;h-OG-»G-Vº-hm-±m-zT-¿-q¼ü zh-¿-PÅ-hP.h-¤m-zh-D¾-GŸm-hG-mP-|P-GTG-ºyG-zÆGÅ-^-¾Å-ºG¾-mP-º2¾-ŸGÅ-,Å-^P-ZÅ-Vh-wGÅ-¤h-qü F¤Å-ºG¾-H-M¾-¤±¤Å-zL¾-mÅ-x¼-¾G-,Å-qü hGm-Ç-mÅ-x¼-ºzh-,Å-qº-¤-Ç-zTÅ-¾-h-h¤-¾Å-hm-»G-q-Ç¾-b-,-ƒzÅ-GmÅ-ºD¾-¾G-zÇ¼-,-M¼-ºGm-¾m-fz-q-,h-hGÅ-ŸÅ-ºDh-ºhG

Ç·¾º·mP·zh·¤Å·M·GŸP·¾·P·L¾·,h·ÇzÅ·¤i·¤hº·wG·qº·zh·¤·ŸG·I·Å¼·zhi·º,¼·,P·zü

±·hzP·hm·I z·¾GÅ·m·BÅ·»¾ü D¤Å·c·È¼·¿G·¼·Ç·¼P·I P·ÇimÅ·»m·ŸP.ü h·¿·¼P·¾· 39 Åmü VP·hÅ·mÅ·mP·¤i·¤Z¤·h·Å·m¤·ŸP·¾Å·,Å·º±·z·zB¾·ŸP·»h·ü ¼P·¾· 20 fG·zh·^·M¾·Å·¿·Å¼·»P·Ç·±P·®G·®G·zMz·Ç·zÇh·x·¾· 1993 ¾º·¿·Åº·Ÿ·L¾·mP·¤Z¤·ŸGÅ·GmP·¥P·»h·q·hP.ü h·zŸm·x·¾· 2008 ¹· 3 ±Å· 24 Zm·H·x·i·±h·zŸ·hP·xh·;·®¤·¾·¿G·¼·D¾·H·PP·Çi·z®m·hGm·H·z®m·¤· 120 ®¤·HÅ·Çi·Fh·hü Å¼·B·¤i·h¤PÅ·Em· 300 ¿G·GÅ·M·GŸP·¾·P·L¾·H·Q¤·Çm·F¤·Ç¼·ÁGÅ·V·,Å·ÇzÅü iG·VÅ·Zm·dG·qÅ·Gm¤·¾·¤i·¤hº·MG·Çi·ºWG·zÇ¾·,Å·q·hP.ü VzÅ·GTG·Ÿ·L¾·,h·¤Dm·H·Mz·¤i·hm·mÅ·z½m·ºym·ÅGÅ·q¼·¾m·¤P·q·,Å·»h·q·¼hü h·¿¼·P·L¾·,Å·b·±h·¿·q·®¤·¿G·¼·hGm·hP.ü PP·ÇP·z®m·¤·zTÅ·I·z®m·ÅGÅ·Em·Å¼·B·¤i·h¤PÅ·ºz¼·Vm·¤Z¤·º²¤Å·ÇzÅ·±·hzP·hz·I G·¾GÅ·^P·¤Z¤·ŸGÅ·GmP·»h·q·¼hü ÇzÅ·h¼·P·L¾·ÁGÅ·V·,h·ÇzÅ·iG·VÅ·Zm·dG·h¤G·¤i·Å¤·zM·¿G·GÅ·Ÿ·L¾·zº·fG·iG·Gm·HÅ·GP·,P·¤i·¤hº·MG·q·hP.ü hG·µÅ·G»GÅ·q·ÅGÅ·^Å·¿G·¼·hGm·H·I ¼P·¾· 20 ®¤·»m·qº·;m·hGº·¾·¤i·¤hº·¤i·¤hº·wG·Çi·Å·¾ºH¾·z·±·hzP·hm·I G·¤fP·z·hP·¾·¤i·ÅP·DP·B¼·bi·±¼·®¤·ÇzÅ·ÇzÅ·iG·VÅ·Zm·dG·h¤G·GÅ·Ç¼·»P·¤i·¤hº·Mz·Çi·±·hzP·hm·I z·^·¤D¾·¤º·Mz·xGÅ·Å·¤hº·wG·Çi·¤hm·xGÅ·Å·Í·DP·wG·»h·^P·DP·GÅ·ÇG·¼Å·,Å·mÅ·;m·hGº·B¼·bi·zBh·ÇzÅ·Ç¼·»P·¾G·q·G»m·¤º·I·¤i·¼·¤hº·GTG·wG·Çi·;m·hGº·¾G·mÅ·Á¼·¤i·fG·DP·¼P·»P·im·¤h·h·zM¾·ÇzÅ·DP·G·Çm·¤Vh·,,·z¸P·fz·zÇm·ÅGÅ·¼GÅ·q·DG·TG·GÅ·ÇG·ÇG·ÇiP·h·±·hzP·zŸG·mÅ·GÅP·zº·fG·I P·q·ŸG·mP·h·Fh·»h·q·¼hü hº·mP·»m·®¤·zÇh·XÅ·±·hzP·im·q·GÅ¾·¾·¤i·GÅ¾·ÇzÅ·iG·h¤G·GÅ·I P·¤º·zÇh·E¤·zÇG·zÁ¼·,h·z¼·»P·ÇzÅ·¼·¾·fÅ·,¾·h·º I·hGÅ·,P·Çi·¹·z·iG·®¤·¼P·¸Å·¸·¤·fz·q·hP.ü º I·zBh·ÅGÅ·¤·fz·D¼·Çm·zTÅ·ÅGÅ·¤h·Aim·©·¾·nG·zMz·mÅ·Á·¼¾·z·hP.ü ©·DmÅ¼Å·q·VP·VP·n¤Å·x¼·fm·q·ÅGÅ·^h;º·P¾·Vm·q·ºyh·»h·ºhG DP·G·Çm·¤Vh·,,·z¸P·fz·zÇm·mÅ·DP·Çm·DP·h·ºFh·hGÅ·zÅ¤·»P·I P·z¾·hP.ü I P·E¼·ÅGÅ·Å·GmÅ·GP·Å¼·ºW·z¸P·z;º·M·¢¼·»h·ÇzÅ·Çm·DP·h·º I·fzÅ·f¾·b·©·¾Å·DP·¼P·Zh·mÅ·,h·hGÅ·q·ÅGÅ·h;º·P¾·Vm·q·,P·»hü h·¿¼·»m·¼P·¼·¾·»z·^P·G¸GÅ·qº·GmÅ·ÇPÅ·^·Á·M·¾Å·¤h·ÇzÅ·h·¾Å·¤·Á·GP·&GP·Å·¤VG·¤W¾·zT¼·H·Ç¾·z·ŸG·hP·GŸÅ·¾Å·zh·¤·n¤Å·^·ÇG·zÇ¾·M¾·uº·ÇiP·Ez·zOGÅ·,h·fz·q·,P·m·Ç¤·Ç·Çm·¤Vh·,,·z¸P·fz·zÇm·hP·¤Z¤·h·ºh·¾º·¹· 4 ±Å· 20 Zm·w·»¾·mÅ·GÅP·fÅ·^Å·¿·Å¼º,¼ü ¿·Å·mÅ·¾·¤ºFh·ŸG·¾·M·Ç¼· 30000 vh·h·¿·Å·¼·¤zMh·^Å·¤f¼·z¾·»¾·zh·GŸP·Ç·¾m·DP·h·¹· 5 ±Å· 18 Zm·zhi·º,¼·,P·»h·q¼hü

Ç-¾º-zh-mP-G-Ÿ-L¾-ÇzÅ-¤Z¤-ŸGÅ-GmP-¤Dm-M¾-GTÅ-q-
„-z¸P-fz-zÇm-¾GÅ-I-Å¼-zh-º‚¼-‚P-zü

M¾-GTÅ-q-„-z¸P-fz-zÇm-¾GÅ-m-x-¾- 1978 ¾¼¼-BÅ-b-h-¿-¼P-¾- 30 »m-ºhG DP-m-Ç-¾-x-¹- 3 ±Å- 24 hq¾-¿m-¿G-¼-hGm-hP-ü PP-ÇP-z®m-hGm-ÅGÅ-^-Å¼-B-¤-¤P-¤P-q-ŸG-hP-¤Z¤-ŸGÅ-fG-M-GŸP-GÅ-zh-¤º-fG-º²m-qº-Æh-‚Å-¾-¤-hGº-z¼-Ÿ-L¾-‚h-ÇzÅ-M-GŸP-¡G-VÅ-h¤G-¤Å-»-P-ÇP-X-Ç-®¤-¤h-q¼-GhG-¯z-Vm-qÅ-¤-¤hº-hP-ü ¿GÅ-MG JG-MG-ÅGÅ-hP-hÅ-^-¤±m-V-Ç-±GÅ-zh-uh-^Å-zh-¤-Ÿ-L¾-

zº-Fh-zh-uh-zbP-Am-DP-G-Çm-¤Vh-±hzP-hm-Iz-¾-¤-¤hº-wG-ÇzÅ-DP-hP-¼GÅ-q-ºGº-¼GÅ-B¼-¾-zdm-mÅ-ÇG-ÇG-fG-zŸG-Ç-ƒÅ-‚¾-h-xm-mÅ-ÆG-Zm-¾Å-f¼-®¤-‚P-»hü DP-mÅ-¼P-¤-¼GÅ-hP-M¾-Dz-^-Vh-h-Ÿ-L¾-z-ÆG-¾Å-BzÅ-b-zh-¤-¤P-G-zhm-hqP-ŸG-»P-Çh-h;º-ÇG-z¸h-q¼-h;º-z-¥PÅ-b-¤f¼-x-¹- 5 ±Å- 16 Zm-z¾-»¾-Ç-¾m-DP-h-º‚¼-z-hP-h-mÅ-¼¤-qÅ-I-Å-zŸGÅ-Ç¼-hº‚¼-b-M-GŸP-G-zh-¤º-fG-º²m-qº-Æh-‚Å-DG-hP.GhG-¯z-ÅGÅ-GÅ¼-ºGh-qº-¤hm-h-zhm-hqP-‚Å-»h-q-¼hü h-zŸm-ÇzÅ-hº-Ÿ-L¾-GmP-¤Dm-¿G-¼-D¾-H-z®m-¤-hzP-¤-hPü z®m-¤-»-qPü z®m-¤-O¾-h‚PÅü z®m-¤-O¾-¤-h‚PÅ-¤±ü ¤-B-Ç¾-z¸P-I-XÅ-zTÅ-x-¾- 2008 ¹- 3 ±Å- 25 Zm-ºW-z¸P-‚Å-b-XÅ-Å-DP-n¤Å-¾-hÅ-z;G-z®m-ºWG-¾-GÅ¤-¼¼-F¤Å-fG-zTh-»h-q-hPü GP-±Å-Zm-ºW-z¸P-‚Å-qº-z®m-¤-GŸm-GÅ¤-»h-q-z®m-¤-¤Dºº-I-¿-¤-hPü z®m-¤-VÅ-Omü z®m-¤-h‚PÅ-¤±-zTÅ-¾-¾-zhm-¼¼-hÅ-z;G-z®m-ºWG-G-F¤Å-fG-zTh-»h-q-¼hü h-zŸm-GP-¾º-¹- 4 ±Å- 2 Zm-±P-q-zÅh-m¤Å-»¼-ºw¾-¾-x-xGÅ-Å-GÅ¼-ºH¼-¤D-vh-‚h-¤Dm-H-ZÅ-¤P-ºG-hÅ-z;G-z®m-ºWG-¾-zT-GZÅ-^-F¤Å-fG-zTh-»h-q-hPü ¹- 6 ±Å- 11 Zm-„-z¸P-»¼-ºw¾-¾-¾-GÅ¤-H-F¤Å-fG-zTh-»h-ºhG h;¼-¤²Å-¿G-¼-GmÅ-¯-mÅ-»m-q-I-X-º¤-Ç¤-qP-¾-hÅ-z;G-z®m-ºWG-¾-zŸº-F¤Å-fG-zTh-q-¤-¸h-Ç¤-qP-w-ºW¤-h‚PÅ-h;¼-¤²Å-µP-fG-b-Ÿ-L¾-Vm-¤º-mP-¤Z¤-ŸGÅ-‚Å-Am-¤-¤hº-wG-Ç-ºW-z¸P-ºG-±h-h-hÅ-z;G-z®m-ºWG-¾-GÅ¤-H-F¤Å-fG-zTh-»h-D¼-G-fÅ-¿¼-m-hP-ÅP-z®m-DP-h-Çm-zTÅ-^-¤fm-Am-¤-¼G-q¼-¾Å-b-GÅm-qº-¼-z-¤h-q-ÅGÅ-^-GmÅ-ÇPÅ-²-¡G-VGÅ-»h-ºhG- x-¾- 2009 ¹- 3 ±Å- 10 Zm-Å-GmÅ-Zm-dG-qÅ-zÅh-m¤Å-hm-Iz-hPü m¼-zü ‚¤Å-q-z=-ÁÅü »-ÁÅü ¤-ZG-hGm-H-hG-ºhm-GZÅü ºhº-¤h-z-¤-B-GTG-zTÅ-ºW-z¸P-‚Å-XÅ-¹- 4 ±Å- 15 Zm-zÅh-m¤Å-hm-Iz-hPü m¼-z-GZÅ-hÅ-z;G-z®m-ºWG-¾-GÅ¤-¼¼-F¤Å-fG-zTh-»h-q-hPü hq¾-hGº-¸¼-zº-zh-¤-ŸG-¾-»P-¾-GÅ¤-H-hÅ-z;G-F¤Å-zTh-zbP-»h-q-¼hü h-zŸm-h;¼-¤²Å-D¾-H-u-zh-TÅ-mÅ-x-¾- 2008 ¾º-z;º-M-hP-q-¸¼-zº-mP-I-¼G-º²m-;©-hPü I-VÅ-IGÅü I-¼G-º²mü z®m-¤-±G»P-ÅGÅ-¯Å-vh-‚Å-m-M-Ç¼-F-D-ÁÅ-‚-hG¼-vh-M-»m-¾GÅ-GÅ¾-zOGÅ-¢¼-»h-q-¼hü

x·xGÅ·Å·GmÅ·±¾·Ez·zOGÅ·,Å·qº·ZÅ·¤P· ºG·ºW·z¸P·,Å·XÅ·^·GmÅ·±¾· ÁÅ·dGÅ·fz·^·¤h·q·¼hü

ºh·G·¿·GmÅ·DP·h·GmÅ·±¾º,¼·GÅ¾·¾·GŸGÅ·mü GÅ½·d·„·¼P·¿·¼G·mP·zÇm·Çz·JP·G·VÅ·X·¤Dm·Vm·ºWGÅ·¤h·wm·±GÅ·¤VG·G·Çº·±·z·I·PG·VP·¾·M·mG·GŸP·GÅ·x·xGÅ·Å·zh·mP·G·GmÅ·ÇPÅ·D·q¼·zMhü Ez·zOGÅ·,Å·qº·ZÅ·¤P·ºG·ºW·z¸P·,Å·bü h·¿·¾·GTG·¸m·H·»h·q·¼hü GZm·Z·ÅGÅ·ºƒ¾·»h·^Å·fG·ºyh·,h·M¼·ºzh·z¯m·fPÅ·¤P·,Å·»h·mºP.ü M·mG·GŸP·GÅ·fG·ºyh·^·G·ÇzÅ·¤·vh·q¼·zdmü DP·M·mG·Fm·bº·IP·E¼·H·z;G·Z¼·DP·h·»h·q·®¤·¾Å·hPÅ·»h·GmÅ·±¾·GP·ºi·»m·¤m·ÁÅ·dGÅ·fz·^·¤h·q·¼hü

x·¾·2008 x·¹·7 ±Å·8 Zm·H·hGP·¤·GÅ½·d·µP·DPÅ·Å·»h·q·Ç·Ÿ·z¼·GÁGÅ·q·VÅ·X·¤Dm·Vm·ºWGÅ·¤h·wm·±GÅ·¤VG·GÅ·xG·zbz·¤²h·qº·GÅ½·d·„·¼P·¿·¼G·mP·zÇm·Çz·JP·G·I·z=·wm·hP.ü ºG·iG PG·VP·zTÅ·M·mG·Å·Fm·ŸP·Vm·H·¿·GmÅ·Fm·bº·IP·E¼·h·ŸP·Vm·u·zh·Zm·dG·DP·mÅ·º²m·z¸P·,Å·»h·q·hP.ü ÇzÅ·h¼·º²m·z¸P·,Å·qº·I·z=·wm·hP.ü ºG·iG·GZÅ·XÅ·Å·Jh·I¾·zbP·»h·mºP.ü PG·VP·¾·x·xGÅ·Å·zh·mP·G·GmÅ·ÇPÅ·D·q¼·zMhü Ez·zOGÅ·,Å·qº·ZÅ·¤P·ºG·ºW·z¸P·,Å·q·»m·±¾·zXh·»h·q·hP.ü z¼·ÇzÅ·ŸG·¾·M·mG·Fm·bº·IP·E¼·H·z;G·Z¼·DP·h·»h·q·®¤·¾Åü hPÅ·»h·GmÅ·ÇPÅ·h·¿ºP·GÅ¾·z·GP·»P·¤h·q·¼hü DP·GÅ·¾·Z·Á·¿G·„·¼P·VÅ·Ç¼·mÅ·Çz·¢P·,Å·q·hP.ü hGm·qº·¾Å·Ç·V·VP·ºi·¤m·D¼·¥P·z·¤·¸hü ºW·z¸P·,h·ÇzÅ·^P·VÅ·Ç·hº·z¸P·uh·¾Å·DP·G·ºGm·D¼·zº·IÅ·Å·»h·q·¼hü z=·wm·hP·PG·VP·GZÅ·w·GTG·qº·Çm·¤Vh·»m·q·¼hü

¤¾·i·GP·h;¼·µP·DPÅ·Å·Gb¼·D·ÇG·ºhm·H·Am·qÅ·»¾·¤·hP·M·¼GÅ·hz¼·ºFG·¯h·Á¼·zü

x·¹· 6 ±Å· 20 Zm·¤¾·i·GP·h;¼·µP·M·¤·ÁP·DPÅ·Å·M·¼GÅ·Gb¼·D·ºhm·¤Dm·hP·Å·GmÅ·¤P·±GÅ·hz¼·Gb¼·D·ÇG·ºhm·,h·xGÅ·fh·ºFG·¯h·Á¼·b·¤f¼·zh·¼GÅ·¤·GÅ¤·¾·©Å·Bm·±zÅ·V·wG·»h·q·hP.ü ©Å·Bm·wG·qº·Fh·mÅ·¤·GTG·µP·Çm·DP·mÅ·DÅ·¾m·¤·,Å·Am·¿·Å¼·Çm·DP·h·Fh·h·h·¿·Á·GÅm·GP·»m·D·GÅ¾·ÁÅ·dGÅ·¤h·q¼·H¼·»hü GmÅ·±¾·hº·º,P·Am·G®·z·m·M·¤·ÁP·DPÅ·mÅ·M·GŸP·GÅ·M·¼GÅ·Gb¼·D·ºhm·¤Dm·DG·GTG·¾· 1990 ¾·®¤·mÅ·Gb¼·D·ÇG·ºhm·,h·h·zTG·»hü Z·V¼·ÁP·h¼·M·¤·ÁP·V·ŸÅ·qº·V·ŸG·»h·q·hºP·Gb¼·D·ºhm·»¾·h·D·zN¼·Am·Å·GmÅ·¤P·±GÅ·¾·ŸP·V·GbP·M¼·h;ºP¾·W·¤P·ŸG·ºyh·q¼·zdm·hº·fh·ºƒ¾·»h·±m·q¼·Ÿ·¯h·,Å·^P·zhG·vh·,h·¤Dm·¤h·ÇzÅ·¤f¼·ºh·¾·x·¹· 6 ±Å· 20 Zm·¤P·±GÅ·hP·M·¼GÅ·Gb¼·D·ºhm·¤Dm·hz¼·ºFG·¯h·,P·»h·q·¼hü ºFG·¯h·ÁGÅ·V·,P·XÅ·M·¤·ÁP·DPÅ·Å·¼·DG·zT·¿·»h·qº·DPÅ·mÅ·ºƒG·q·¼·DG·GZÅ·wh·ŸP·q·¼·DG·zT·GÅ¤·mÅ·E¤·±P·¼·mÅ·¤·¼º¤·¤·GZÅ·GÅ¤·®¤·ÁP·¤·h¤PÅ·Æh·GŸP·G·¾Å·DPÅ·¤hm·º²¤Å·b·P·L¾·Çh·ºzh·,Å·q¼·zdm·±Å· 21 ŸGÅ·i·¿·Å·mÅ·¼P·BP·¿PÅ·hqm·¼GÅ·DG·GTG·hP.ü µP·hqm·hP·¾Å·,hü h¤G·¤·DG·GTG·zTÅ·»P·Ç·¤P·±GÅ·n¤Å·±GÅ·ºh¼·ÇP·Ç·wm·

±m·GÅ¾·zÁh·,h·ÇzÅ·¤P·±GÅ·DG·GTG·mÅ·P·z·hP·DG·GTG·mÅ·Gb¼·D·ºhm·M·¤±¤Å·ºWG·,h·hGÅ·qº·Çh·ºzh·,Å·»h·ºhG h·¿·z¼·Gb¼·D·ÇG·ºhm·,Å·Am·»¾·¤º·ºƒP·V·ºzG·z®G·VGÅ·b·Ç·xGÅ·Å¤Å·Tm·VG·ÇP·¿G·Á·z·hP·ü h·zŸm·¼hGÅ·zÅh·q·lPÅ·¾Å·ºhÅ·qü ¯·V·Ç¤ºl·z·ÅGÅ·GmÅ·±¾·ºi·¤m·ƒm·»h·^P·ü M·GŸP·mÅ·zhG·vh·¯·z·mÅ·,Å·¤h·q·¤·¸h·h·¾Å·¿G·Ç·Bm·º²GÅ·^P·,Å·»hü ¤ƒº·hm·¤P·±GÅ·PÅ·mÅ·G¾·Æh·Gb¼·D·¤·¤ƒh·ÇG·±·P·±·Å·GmÅ·ºh·mÅ·ÇÅ·ºl·M·»m·Ç¼ºl¾·zXh·,Å·q·hP·ü G¾·b·P·±·Ç¼·¤·zTG·q¼·¤·¤ƒh·GmÅ·Çh·,·hGÅ·±·M·¤·Gb¼·D·ÇG·ºhm·,h·¤Dm·GTG·^P·Å·GmÅ·ºh¼·zŸG·M·¤m·q·ÅGÅ·wm·±m·Ÿ·zº·ƒG·mÅ·zÁh·¼Å·,Å·q¼·zdm·h¤G·¤·n¤Å·ºy¾·h·x¼ºƒm·,Å·q·hP·ºƒ¾·M·¤·ÁP·DPÅ·Å·»h·qº·M·¼GÅ·Gb¼·D·ÇG·ºhm·,h·¤Dm·ÅGÅ·^·x·±Å·21 hGP·i·½PÅ·ºD¼·Fh·h·Å·GmÅ·mÅ·lG·ƒm·,Å·ºhG·^P·ü x·±Å· 22 Ç·i·¤P·±GÅ·mÅ·¤·¤ƒh·ÁP·¤·h¤PÅ·Æh·GŸP·Ç·ºl¤·Å·Z¾·b·hGÅ·ºhm·¤·¤ƒh·ºhm·zŸm·»h·q·¼hü M·¤·ÁP·DPÅ·Å·Gb¼·D·ÇG·ºhm·,h·zŸm·q¼·zdm· 1992 ¾¼·¤P·±GÅ·PÅ·mÅ·ºhh·¤Å·¤h·qº·n¤·ºH¼·ÁGÅ·V·zÇm·q·®¤·h·¤·¸hü ÇzÅ·h¼·±GÅ·ºhº·ƒG·¤P·±GÅ·DG·GTG·mÅ·Çh·ºzh·,Å·Am·hÅ·»m·¾· 15 ®¤·H·F¤Å·ƒG·zTh·¥P·»h·ºhG Ç¼·»P·M·GŸP·mÅ·M·¤·ÁP·DPÅ·mÅ·Gb¼·D·ÇG·ºhm·,h·M¼·¾·P·zT·¿G·GP·mÅ·P·L¾·H·n¤·ºH¼·ÁGÅ·V·zÇm·»h·¤m·¾·¤·¿Å·q¼·M·mG·GŸP·xGÅ·mÅ·¾·¼¼·M·¼GÅ·È·TP·¤P·q·Å·GmÅ·h¼·GmÅ·Ç·,h·ÁGÅ·V·¼·zbP·»h·q·¤·¸hü x·¾· 2009 x·¹· 1 hP·x·¹· 3 qº·mP·Å·GmÅ·hº·¤P·±GÅ·^·Å·ŸP·M·GŸP·mÅ·»¼·zÇÅ·,Å·b·¾·m·Lm·q·±¼·¹·¼º±·Çh·Ç¼· 800 ¤D·vh·hP·ü GŸm·BÅ·n¤Å·Gb¼·D·ÇG·ºhm·,·»¾·h·ÇG·¾Å·,h·q¼·xm·±·Zm·¼¼·Ç¼· 50 ¼·vh·h·E¤·±P·G·»P·ºzz·ºw¼·Mº·¾Å·GŸ·¾G·zÇ¼·,·¯Å·,Å·q¼·¾¤·¿PÅ·,P·¤h·q·hP·ü ¤P·±GÅ·mÅ·¤¾·i·;·±¾·ŸÅ·qº·Å·GmÅ·Å·ºl¤·ƒP·ŸG·»h·Å·h¼·Ç·Mºº·V¼·GŸ·z;h·q·ÅGÅ·Ç·XÅ·ƒzÅ·¾¤·Ç·±GÅ·uh·h·¤¾·i·M·¤·D¾·H·Gb¼·D·ºhm·»¾·H·¾Å·GŸ·M·zBh·,·M¼·M·mG·GŸP·GÅ·Å·GmÅ·¤P·±GÅ·^·hGÅ·¤D·hP·¤·º±¤Å·qº·,·ƒzÅ·Ç·±GÅ·¾G·zÇ¼·,Å·Am·¤P·±GÅ·n¤Å·º·ƒG·ƒzÅ·¸h·^·GmÅ·Å·H¼·b·P·L¾·¤·,h·ƒzÅ·¤h·^·GmÅ·Å·¿P·z·zTÅ·^·GmÅ·zÇÅ·Åü

[zh·GŸP·i·M·mP·Ç¾·zºl·GmÅ·±¾ü]

¤·¾·GÅ¤·H·F¤Å·ƒG·zTh·qü

hGm·q·±·¼P·¾GÅü ¼P·¾· 33 BÅ·»¾ü ¸·Fm·ŸP·Vm·Í·qG·=º·¤²h·hG·µP·DPÅ·mÅ·»m·q·x·¾· 2003 ¹· 3 ±Å· 23 Zm·»m·mm·zh·Vm·D¾·H·u·zh·Zm·dG·qÅ·ºW·z¸P·,Å·»h·ºhG·

h·»P·hGm·q·±·¼P·¾GÅ·m·»m·mm·zh·Vm·zh·¼GÅ·¼P·BP·D¾·H·ÁP·„·¾·»¾·zÇ¼·DP·h·Ç·Ám·qº·xG·¾Å·GmP·G·»h·q·GP·±Å·Zm·Å·GmÅ·Zm·dG·qÅ·Vz·Æh·hGÅ·GŸº·ºG·ºW·z¸P·,Å·b·¹· 4 ±Å· 26 Zm·hPÅ·Å·º²m·z¸P·,Å·mÅ·»m·mm·zh·Vm·zh·¼GÅ·¼P·BP·D¾·H·¿·ÆP·DP·h·z;G·Z¼·,Å·XÅ·x·¾· 20008 ¹· 10 ±Å· 27 Zm·zh·Vm·zh·¼GÅ·¼P·BP·D¾·H·ºƒP·¼¤·¤·h¤PÅ·F¤Å·DP·mÅ·F¤Å·¼º±GÅ·b·hGm·q·±·¼P·¾GÅ·mÅ·¹· 3 ±Å· 14 hm·Am·n¤Å·JG·>h·hP·ü ¾G·ƒG·D·q¼·ÅGÅ·zMh·mÅ·xº·M¾·Dz·DG·¾·x·zOGÅ·,Å·qº·ZÅ·¤P·z®GÅ·b·hÅ·z;G·z®m·zTG·¾·GÅ¤·hPü Vz·Æh·hzP·V·¾·GTG·ºyG·Mº·F¤Å·ƒG·zTh·»h·q·¼hü

zÅP·V·µP·zh·¼GÅ·Çz·ºƒP·G·Çz·¤·GZÅ·
Çz·I·mÅ·x¼ºwh·zbP·zü

ºh·G·¿·GmÅ·DP·h·GmÅ·±¾·º, ¼·GÅ¾·hü ;m·Åº·ŸP·Vm·;m·¿·zh·¼GÅ·¼P·BP·D¾·zÅP·V·µP·zh·¼GÅ·Çz·ºƒP·G·Çz·¤·O¾·¤·z=Å·hP.ü O¾·¤·ºz¤·GZÅ·^Å·µP·fG·b·Ÿ·L¾·mP·º²¾·ŸGÅ·,Å·Am·Z·ºV¼·zÅP·V·µP·zh·¼GÅ·Çz·ºƒP·mÅ·x¼·ºzh·zbP·»h·ºhG

zÅP·V·µP·Çz·ºƒP·G·Çz·yG·Ÿ·L¾·ÇzÅü

h·»P· 2009 ¹· 4 ±Å· 24 Zm·;m·¿·D¾·zÅP·

V·µP·zh·¼GÅ·Çz·ºƒP·G·Çz·¤·IPÅ· 300 ¿G·mÅ·¾G·b·h¤PÅ·G®·hP·¼P·hzP·m·m¤·»P·P·±º·Mz·dm·»m·ŸÅ·qº·ºyh·h¼·ºx¼·b·Çz·Iº·M¾·Ç·Vm·¤·mÅ·¤Vh·dm·Å¼·Ç¼·z¼·h·G¤·¤Ih·^Å·Ÿ·zº·Q¤Å·Çm·H·¾Å·ºG¾·Ç¾·ÇzÅ·M·GŸP·G·Zm·dG·q·hP·iG·VÅ·Zm·dG·h¤G·¤·º, ¼·b·Ÿ·L¾·z;G·Ç¤·,Å·ÁP.ü Çz·Iº·D¾·h·h¤·iG·,Å·b·Çz·yG·ºI·zBh·z;G·Ç¤Å·,Å·»h·q·hP.ü u·zh·Zm·dG·¤·Ç·Çz·I¼·»P·Ç·hG·Lm·hP·Çz·yG·¾·i·¯h·,Å·»h·q·¼hü ¹· 6 ±Å· 19 Zm·Ÿ·L¾·H·ºG·ºFh·,h·¤Dm·H·hGÅ·GŸº·ºG·h¤º·ºƒP·G·Çz·¤·O¾·¤·z=Å·hP.ü O¾·¤·ºz¤·GZÅ·Çz·I·mÅ·x¼·ºzh·,h·Mº·fG·GTh·,Å·»h·q·hP.ü h·¤m·Çz·yG·DG·TG·¾·hq¾·º, ¼·H·Vh·q·zTh·»h·q·¼hü GmÅ·±¾·GmP·º, ¼·¾·GŸGÅ·mü fPÅ·hº·zÅP·V·µP·Çz·ºƒP·Çz·yG·GÅ·Ÿ·L¾·Ç¾·zº·h¤GÅ·»¾·m·;m·¿·GÅ¼·ºH¼·±GÅ·q¼·fG· [b·¾º·µm·Gb¤·hP·Pm·Å¤Å·] ŸÅ ºDh·qº·¯¤·»G·DG·TG·Çz·Iº·mG·qP·ÅGÅ·¾· ¢¼·ºI¤Å·fG·GP·Å¼·ºI¤Å·zOGÅ·,Å·q¼·zdm·Çz·¤·±Å·Ÿ·L¾·Ç¾·z·ŸG·hP.ü »P·GŸm·ŸG·m·zh·¼GÅ·¤f·Çz·Çz·fm·Çz·yG·G·IPÅ·±h·Ç¼·V·hGÅ·q·hP.ü M·mG·G·Å·D¾·GŸm·hG·mÅ·»P·zº·M·¼GÅ·Çz·yG·GÅ·zh·¿PÅ·^·¤f·Çz·^·Å·h¤GÅ·È¤·z¸P·,h·q¼·P·L¾·¤±m·Vh·»m·ºhG

Çz·¤·O¾·¤·z=Å·hP·ü O¾·¤·ºz¤·GZÅ·„·ƒP·zÅP·V·µP·zh·¼GÅ·Çz·ºƒP·G·h¤º·ºƒP·º²m·I·GZÅ·qº·Çz·yG·»m·q·hP.ü DP·GZÅ·;·zÅP·V·µP·DPÅ·^·zÅP·DG·ÁP·mÅ·»m·q·¼hü zÅP·V·µP·zh·¼GÅ·Çz·ºƒP·h·Çz·yG 1000 ¿G·®¤·»h·q·¼hü

zh-^-ºl-z-¤º-fz-fP-hP-¤P-G®-ºw¾-MÅ-¿-GmÅ-DP-G-fPÅ- 21 ºl-z-¤º-fz-fP-hP-¤P-G®º-fG-G-¸z-¢P-Ç-M-G¼-¿-xGÅ-„¾-;z-zh-¤º-GŸÅ-Ç¼-h-º±GÅ-qü

ºh-G-¿-GmÅ-DP-G-fPÅ- 21 ºl-z-¤º-fz-fP-hP-¤P-G®º-fG-¸z-¢P-Ç-x-¾- 2009 ¹- 6 ±Å- 23 mÅ- 26 z¼-Zm-lPÅ-zŸº-¼P-„¾-;z-zh-¤º-GŸÅ-Ç¼-¾GÅ-zÅ¤-GŸÅ-¾Å-±GÅ-DP-h-º±GÅ-»h-q-hP.ü ¸z-¢P-fG-¿-xGÅ-GŸÅ-Ç¼-

DG-¿-mÅ-hGm-Ç-l-±P-G-Ç-±z-hP.ü Å-GmÅ-lÅ-±GÅü ¼P-z®m-±GÅ-VP.ü Å-GmÅ-GŸm-mü Å-GmÅ-zh-¤hü „z-;z-¾GÅ-zÅ¤-u-¤-hP.ü „z-;z-zh-Bh-Ç¼-GÅº-u-¤-ÅGÅ-¤-lPÅ- 75 ®¤-¸z-¢P-fG-ŸGÅ-»h-q-¼hü fPÅ-hº-¸z-¢P-hz-º‚h-ÇzÅ-Ç-¤l-m-G®-z-¾GÅ-zÅ¤-Å-GmÅ-ºG-º²m-¤VG-mÅ-hz-º‚h-Gb¤-zÁh-GmP-XÅ-xG-±h-9ü30 fG-¸z-¢P-hPÅ-Å-ºG-º²GÅ-GmP-»h-q-¼hü Zm-hP-qº-¸z-¢P-fG-lÅ-±GÅ-^-ºGm-hzP-hP.ü ¾Å-hm-‚h-xGÅü h-zŸm-Å-ºfÅ-hP.ü Å-GmÅ-ºG-º²m-H-¾Å-hm-Ç¼ü h-zŸm-z®m-

‚¾-zh-¤º-¤P-G®º-ºw¾-¼¤-hP.ü zh-mP-G-ºl-z-¤º-fz-fP-G-GmÅ-ÇPÅ-Ç¼-ÅGÅ-¾-u-ºfÅ-Ç-qh-¤º‚P-GmÅ-¤VG-hP.ü ¿-GmÅ-DP-G-ºGm-º²m-ü ¿-GmÅ-DP-G-ºGm-º²m-GŸm-q-zTÅ-mÅ-DG-Å-Åº-zXh-GŸº-fG-Gb¤-zÁh-GmP-z-hP-¸z-¢P-wzÅ-¤Dm-±º-i-z¼-¾m-ºhzÅ-ÅGÅ-‚Å-»h-q-¼hü

¸z-¢P-Zm-GZÅ-qº-fG-¤P-G®º-mP-ºÅ-zÇº-G¾-Gmh-hP.ü mP-VÅ-hP-ºl-z-¤º-fz-fP-hz¼-H-ºƒ¾-zº-fG-ºÅ-zÇº-ºGm-º²m-Ç-z=Å-wm-±GÅ-¤VG-hP.ü hG-zÁÅ-Ç¾-z¸P-h-l-ºh¾-¾GÅ-mÅ-DG-Å-Åº-zXh-GŸº-fG-Gb¤-zÁh-GmP-z-hP-u-»PÅ-^-i-z¼-¾m-ºhzÅ-GmP-»h-q-¼hü Zm-GÅ¤-qº-¸z-¢P-fG-º²m-BP-ºGm-hzP-hP.ü ¾Å-hm-‚h-xGÅ-Ç¼-¾-zh-GŸP-ÁÅ-¼G-z;º-„m-Ç-fz-zÇm-¾P-¼G-¤VG-mÅ-Gb¤-zÁh-GmP-Ç-u-»PÅ-^-i-z¼-¾m-ºhzÅ-GmP-»hü ¸z-¢P-Zm-¤fº-¤¼-º±-¤h-Ÿ-z-hP.ü hz-¤º-¾¤-H-Æh-‚Å-Ç¼-Ç-ÁÅ-¼G-z;º-„m-¤VG-mÅ-Gb¤-zÁh-GmP-XÅ-Ç-¤l-m-G®-z-zh-Bh-Ç¼-GÅº-Å-GmÅ-ºG-º²m-¤VG-mÅ-¸z-¢P-wzÅ-¤Dm-±¼-xG-ºE¼-GmP-z-hP.ü ¤WG-zÇ¤Å-^-GÅ¤-zÁh-GmP-z-ÅGÅ-^-fPÅ-ºhº-¸z-¢P-¤WG-O¾-»h-q-¼hü

Gb¤-zÁhü

zh-^-lÅ-±GÅ-hP-Æh-‚Å-Z¤Å-Ÿz-DP-G-G-OGÅ-‚Å-qº-¤f-Çz-Çz-yG-h¤GÅ-qº-¸z-¢P-ŸG-x-¹- 6 ±Å-Á¼-¾-l-Å-GPÅ-Bh-u-fz-±GÅ-DP-h-ÇPÅ-º±GÅ-‚Å-q-hP.ü ±Å- 11 Zm-¿-GmÅ-DP-G-ºGm-º²m-¾Å-¼GÅ-ºW¤-hq¾-Çm-¾¤-¾GÅ-mÅ-¸z-¢P-h-zh-mP-G-ºl-z-¤º-fz-fP-G-GmÅ-ÇPÅ-Ç¼-¾-Çz-yG-±¼-Gb¤-zÁh-‚Å-q-hP-ü h-XÅ-Çz-yG-±º-hGÅ-i-DG-¾-¾m-ºhzÅ-GmP-»h-q-¼hü

Reg. no HP/DMA/105/2008-2010

PRINTED MATTER • AIR MAIL

If undelivered, kindly return to:

Tibetan Centre for Human Rights and Democracy
Top Floor, Narthang Building
Gangchen Kyishong
Dharamsala 17 62 15

E-mail: jammon@tchrd.org; dsala@tchrd.org; Website: www.tchrd.org;
Ph: 0091 1892 223363/225874, Fx: 225874

ol-z-¤o-fz-fP-G-GÅ¼-oym-h-zÿm-1-¼o-GÅ¼-oym-ÿG-»m-¾ü zh-mP-G-ol-z-¤o-fz-fP-G-GmÅ-ÇPÅ-¾-Z¤Å-Ÿz-hP.ü dGÅ-Ÿz-,Å-qo-Çm-fo-GÅ¼-oym-ŸG-^P-»mü

zh-^-ol-z-¤o-fz-fP-hP-¤P-G®-ow¾-MÅ-¿i-GmÅ-DP-mÅ-q¼-ol¤Å-ŸÅüü

¿i-GmÅ-DP-mÅ-ohm-Çi¾-ŸÅ-qo-zih-»iG-hqi-hiz-DG

x-¾- 1997 ¾-mÅ-x-¾- 2003 ¾-z¼-H-¾-oD¼-Çm-f-hiz-DG-iG ¤P-G®o-Ç¼-H-ÁÅ-»m-hiz-VP.ü ol-z-¤o-fz-fP-Ç¼-H-ÁÅ-»m-hiz-VP.ü ¿i-GmÅ-DP-P-vh-Ç¼-H-hiz-VP.ü u-¤P-Vz-Æh-fz-fP-fG-M¾-uo-h¤-»G u-¤P-G-u-±GÅ-hP.ü hq¾-o,¼ü ¼G-GŸP-fG-M¾-uo-h¤-»G ¤m¼-GTh-oG-G-zh-¤o-±-ÆG ol-z-¤o-fz-fP-G-»PÅ-Ez-GÅ¾-zOGÅü l-zŸ-z®m-DPü »¾-Zm-V-zo-¿¼G-mP-zÇm-Çz-JP.ü z®m-zBh-¸m-fü ¤-¼zÅ-GÅ¼-qo-¾P-±o-¤hm-¤VPÅü iP-zhm-¤m-qo-F¤Å-Vh-ÅGÅ-hq¼-zCm-ŸÅ-»h-qÅ-fGÅ-¤D-¤VÅ-¼GÅ-oh-G-¿i-GmÅ-DP-h-of¾-GmP-»h-q-Ÿü ¤WG-b-¤Em-¿m->G-q-q-n¤Å-¾-o±¤Å-oio-z=Å-zhi¾GÅ-Ÿ-z-hP-VzÅ-TG-zh-»G-GÅ¼-oym-ho-fG-hGPÅ-oV¼-W-»h-hP.ü ol-z-¤o-fz-fP-hP-of¾-zo-GmÅ-±¾-¤D-ohm-GmP-Mi-»h-mü oh-G-¿i-GmÅ-DP-G-¾Å-,h-oW¤-hq¾-Çm-¾¤-¾-of¾-GmP-»h-q-Ÿüü

Eih-¼P-¿i-GmÅ-DP-G-±GÅ-¤¼-ŸGÅ-ohih-»ih-h¤ü

Ç-Zh-zh-^-ol-z-¤o-fz-fP-hP-¤P-G®-ow¾-MÅ-¿i-GmÅ-DP-G-±GÅ-¤¼-ŸGÅ-M¼-hGo-zÅ-Ÿ-Mi-hP.ü Eih-¼P-¿i-GmÅ-DP-G-±GÅ-¤¼-o2¾-ŸGÅ-,Å-q-hÅ-P-±o-¾Å-hm-¾-fGÅ-ÇP-hP.Mz-B¼-»h-q-¤±m-qÅ-fGÅ-X-V-Ÿüü

±GÅ-¤o-Di-wmü

1] Eih-¾-ol-z-¤o-fz-fP-1-¼o-GÅ¼-oym-¼m-¤h-fG-oz¾-Miü

2] Eih-¾-P-±Å-hq-Cm-,Å-qo-hq-hiz-¼m-¤h-fG-oz¾-Miü

3] Eih-¼P-¾-±GÅ-¤o-¾G-oE¼-vh-Miü

4] Eih-¼P-¿i-GmÅ-DP-GÅ-G-OG-,Å-qo-¾Å-oG¾-DG-mP-o2¾-ŸGÅ-,Å-V-G-qü

¾-GTG-¾-±GÅ-hP¾-Èm-Ç¼- 100 hP-x-M¾-DG-¾- Í-Ç¼- 30 Çz-yG-¾-Èm-Ç¼- 50 hP-x-M¾-Çz-yG-¾- Í-Ç¼- 15 zÇ-¾m-Ÿ-M-zTÅü oh-G-¿i-GmÅ-DP-G-JG-l¾-»G-Ç¤-h-»G-of¾-¾¤-¿i-GmÅ-DP-G-D-,P-fG-of¾-¾¤-Ÿ-moP-ofÅüü

Funded by Heinrich Boll Foundation